

# FINIQUITO

Otorgado por:

Astrid Maricela Jump Monterroso De Vega

A favor de:

## MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS VICEMINISTERIO DE DESARROLLO SOSTENIBLE

Por este medio exonero al **MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS** de cualquier reclamación derivada del Contrato Administrativo número **MEM-132-2025** de **dos de Enero de dos mil veinticinco (02/01/2025)**, de prestación de **SERVICIOS PROFESIONALES INDIVIDUALES EN GENERAL**, suscrito entre el Ministerio de Energía y Minas y mi persona, en virtud de haberse cumplido en su totalidad con los términos y condiciones establecidas en cada una de las cláusulas del referido contrato; renunciando al ejercicio de cualquier acción de carácter administrativo, contencioso, civil, mercantil, laboral u otra que pudiera corresponderme, manifestando que no existe pago alguno pendiente de ser cancelado, liberando de responsabilidades al **MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS** contra quienes no tengo reclamación alguna de carácter económico o legal que ejercer; por lo que de forma expresa y voluntaria otorgo el presente **FINIQUITO** a favor del **MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS**.

Y para los usos legales que al interesado convengan, extiendo y firmo el presente en la ciudad de Guatemala, el **30 de Junio de 2025**.

 Firmado digitalmente por  
Astrid Maricela Jump  
Monterroso de Vega

---

Astrid Maricela Jump Monterroso De Vega  
DPI: (1948808500101)

  
Ing. Víctor Hugo Ventura Ruiz  
Ministro de Energía y Minas  
Ministerio de Energía y Minas



Firmado digitalmente  
por Ministerio de  
Energía y Minas

**Ministro de Energía y Minas  
Despacho Ministerial  
Ministerio de Energía y Minas  
Su Despacho**

Respetable Ministro:

Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a la Cláusula Octava del Contrato Número **MEM-132-2025**, celebrado entre el Ministerio de Energía y Minas y mi persona para la prestación de **SERVICIOS PROFESIONALES INDIVIDUALES EN GENERAL** bajo el renglón 029, en el **VICEMINISTERIO DE DESARROLLO SOSTENIBLE**, me permito presentar el **informe Mensual** de actividades desarrolladas en el período del **01 al 30 de junio del año 2025**.

**Se detallan Actividades a continuación:**

**a) Asesoría en la realización de análisis ambientales y sociales de los expedientes de proyectos energéticos, mineros e hidrocarburos en el marco de competencia de la Unidad de Gestión Socio Ambiental**

- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-1808-2023 denominado City 1-2006, Información del incidente ocurrido en el kilometro 45
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-1433-2022 denominado City 1-2006, Requerimientos UGSA landfarming.
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-2182-2023 denominado City 1-2006, Presenta Programa de Desarrollo correspondiente al año 2023, medidas de mitigación.
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-173-2024 denominado City 1-2006, Se requiere a City Petén Presente Garantía por Daños y Perjuicios.

**b) Asesoría en la elaboración de informes específicos de seguimiento en temas socios ambientales en proyectos energéticos y mineros que se le solicite**

- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-1808-2023 denominado City 1-2006, Información del incidente ocurrido en el kilometro 45
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-1433-2022 denominado City 1-2006, Requerimientos UGSA landfarming.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-2182-2023 denominado City 1-2006, Presenta Programa de Desarrollo correspondiente al año 2023, medidas de mitigación.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-173-2024 denominado City 1-2006, Se requiere a City Petén Presente Garantía por Daños y Perjuicios.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento e inspección de campo del Expediente
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento e inspección de campo del Expediente EIA-0042-2023 denominado OPERACIONES DE EXPLORACIÓN Y EXPLOTACIÓN DE HIDROCARBUROS EN EL AREA PTN-1-2008.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento e inspección de campo del Expediente DGH-1927-2022 denominado Programa de Perforación 5 1X.

**c) Otras actividades que sean requeridas por las autoridades superiores**

- Asesorar en el acompañamiento y seguimiento a la tercera ronda de inspección para la Auditoría de Gestión Ambiental para el Contrato 1-89, Minirefinería La Libertad.

Atentamente,

 Firmado digitalmente por  
Astrid Maricela  
Jump Monterroso  
de Vega

Astrid Maricela Jump Monterroso De Vega  
DPI No. (1948808500101)

Aprobado

  
Ing. Víctor Hugo Ventura Ruiz  
Ministro de Energía y Minas  
Ministerio de Energía y Minas



Firmado digitalmente por Ministerio de Energía y Minas

**Ministro de Energía y Minas  
Despacho Ministerial  
Ministerio de Energía y Minas  
Su Despacho**

Respetable Ministro:

Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a la Cláusula Octava del Contrato Número **MEM-132-2025**, celebrado entre el Ministerio de Energía y Minas y mi persona para la prestación de **SERVICIOS PROFESIONALES INDIVIDUALES EN GENERAL** bajo el renglón 029, en el **VICEMINISTERIO DE DESARROLLO SOSTENIBLE**, me permito presentar el **informe Final** de actividades desarrolladas en el período del **02 de enero al 30 de junio del año 2025**.

**Se detallan Actividades del mes de enero a continuación:**

**a) Asesoría en la elaboración de informes específicos de seguimiento en temas socios ambientales en proyectos energéticos y mineros que se le solicite**

- Elaboración de informe específico de auditoría de seguimiento ambiental de la Mini refinería del contrato petrolero 1-89.
- Elaboración de informe de seguimiento y participación de reuniones internas con la Dirección General de Hidrocarburos sobre finalización de contrato 2-85.

**b) Otras actividades que sean requeridas por las autoridades superiores**

- Participación en las reuniones de la mesa técnica del cierre y finalización del contrato 2-85.
- Participación en el curso sobre "Gas Natural" brindado por el Ministerio de Energía y Minas.

**Se detallan Actividades del mes de febrero a continuación:**

**a) Asesoría en la realización de análisis ambientales y sociales de los expedientes de proyectos energéticos, mineros e hidrocarburos en el marco de competencia de la Unidad de Gestión Socio Ambiental**

- Se elaboró Dictamen de Opinión para el Expediente DABI-1600-2024 denominado Estación Bello Quiché.
- Se elaboró Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-HID-476-2024 denominado Perenco 1-89 Minirefinería,

**b) Asesoría en la elaboración de informes específicos de seguimiento en temas socios ambientales en proyectos energéticos y mineros que se le solicite**

- Informe de la primera reunión ordinaria 2025 de la Mesa Coordinadora para la Gestión y Manejo Integral de los Residuos y Desechos Sólidos con el Ministerio de Ambiente y Recursos Naturales.
- Informe de compilación de las reuniones de la Mesa Técnica de cierre y finalización del contrato 2-85 para el Mes de Enero.
- Se elaboró informe específico de seguimiento del Expediente DABI-1600-2024 denominado Estación Bello Quiché.
- Se elaboró informe específico de seguimiento del Expediente DGH-HID-476-2024 denominado Perenco 1-89 Minirefinería,

**c) Asesorar y realizar visitas de campo a los proyectos o iniciativas de los sectores de competencia del Ministerio de Energía y Minas para generar diagnósticos y análisis socios ambientales**

- Se apoyó en la participación en visita de campo por el seguimiento al Campo Xan contrato 2-85 como parte de la Auditoría Ambiental por finalización de contrato.

**d) Otras actividades que sean requeridas por las autoridades superiores**

- Se apoyó en la coordinación e implementación de las acciones relacionadas al AG 164-2021 para el Manejo de los residuos y desechos sólidos dentro del Ministerio de Energía y Minas.
- Se apoyó en la participación en la Reunión extraordinaria de la Mesa Coordinadora del MARN como parte del seguimiento a la Estrategia Nacional de Economía Circular.

**Se detallan Actividades del mes de marzo a continuación:**

**a) Asesoría en la realización de análisis ambientales y sociales de los expedientes de proyectos energéticos, mineros e hidrocarburos en el marco de competencia de la Unidad de Gestión Socio Ambiental**

- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-1678-2022 denominado PERENCO 2-85 pronunciamiento en cuanto al Plan de Restauración Ambiental del Contrato No 2-85
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-HID-81-2025 denominado PERENCO 2-85, pronunciarse en cuanto a la presentación 1era Ronda Auditoría de Gestión Ambiental por finalización del Contrato 2-85 CAMPO XAN.

**b) Asesoría en la elaboración de informes específicos de seguimiento en temas socios ambientales en proyectos energéticos y mineros que se le solicite**

- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-1678-2022 denominado PERENCO 2-85 pronunciamiento en cuanto al Plan de Restauración Ambiental del Contrato No 2-85
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-HID-81-2025 denominado PERENCO 2-85, pronunciarse en cuanto a la presentación 1era Ronda Auditoría de Gestión Ambiental por finalización del Contrato 2-85 CAMPO XAN.
- Asesorar en la elaboración del informe final de la Segunda Ronda de Auditoría de Gestión Socioambiental para el Contrato 2-85 Campo Xan.

**c) Otras actividades que sean requeridas por las autoridades superiores**

- Participación en Reuniones de la Mesa técnica multidisciplinaria sobre el Plan de Transferencia presentada por la entidad PERENCO GUATEMALA LIMITED para el Contrato 2-85.
- Elaboración de memorias de reunión enfocadas al tema de la HAMACA, Mina Marlin.
- Asesorar en el acompañamiento y seguimiento a la segunda ronda de inspección para la Auditoría de Gestión Ambiental para el Contrato 1-89, Minirefinería La Libertad.

**Se detallan Actividades del mes de abril a continuación:**

**a) Asesoría en la realización de análisis ambientales y sociales de los expedientes de proyectos energéticos, mineros e hidrocarburos en el marco de competencia de la Unidad de Gestión Socio Ambiental**

- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-813-2023 denominado Perenco 2-85, pronunciarse en cuanto a la información solicitada por UGSA por fugas de Crudo a la altura del PK 76+50 y 6+45 en el tramo LF Xan-La Libertad.
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-HID-48-2025 denominado PERENCO 2-85, PLAN PARA PONER LAS INSTALACIONES SEGURAS AN TES DE LA TRANSFERENCIA AL ESTADO.
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-HID-81-2025 denominado UGSA PRESENTA INFORME AUDITORIA XAN.
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-1678-2022 denominado PERENCO GUATEMALA LIMITED, TITULAR DEL CONTRATO DE OPERACIONES PETROLERAS DE

EXPLOTACIÓN NÚMERO 2-85, PRESENTA EL PLAN DE RESTAURACIÓN AMBIENTAL DEL CONTRATO EN REFERENCIA.

- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente SEXT-028-2022 denominado EXPLOTACIÓN MINERA LAS PALMAS.
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente EAI-3105-2023 denominado EXPLORACIÓN SUPERFICIAL EN EL ÁREA DE SOLICITUD GRANADA SEXR-054-10.

**b) Asesoría en la elaboración de informes específicos de seguimiento en temas socios ambientales en proyectos energéticos y mineros que se le solicite**

- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-813-2023 denominado Perenco 2-85, pronunciarse en cuanto a la información solicitada por UGSA por fugas de Crudo a la altura del PK 76+50 y 6+45 en el tramo LF Xan-La Libertad.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-HID-48-2025 denominado PERENCO 2-85, PLAN PARA PONER LAS INSTALACIONES SEGURAS AN TES DE LA TRANSFERENCIA AL ESTADO.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-HID-81-2025 denominado UGSA PRESENTA INFORME AUDITORIA XAN.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-1678-2022 denominado PERENCO GUATEMALA LIMITED, TITULAR DEL CONTRATO DE OPERACIONES PETROLERAS DE EXPLOTACIÓN NÚMERO 2-85, PRESENTA EL PLAN DE RESTAURACIÓN AMBIENTAL DEL CONTRATO EN REFERENCIA.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente SEXT-028-2022 denominado EXPLOTACIÓN MINERA LAS PALMAS.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente EAI-3105-2023 denominado EXPLORACIÓN SUPERFICIAL EN EL ÁREA DE SOLICITUD GRANADA SEXR-054-10.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento relacionado a la Auditoria de Gestión Ambiental 2da Ronda Minirefinería Las Libertad.

**c) Asesorar y realizar visitas de campo a los proyectos o iniciativas de los sectores de competencia del Ministerio de Energía y Minas para generar diagnósticos y análisis socios ambientales**

- Se apoyó en la participación en inspección de campo relacionado a la revisión del expediente DA-0037-2023 denominado DA DEL CONTRATO DE OPERACIONES PETROLERAS DE ADMINISTRACIÓN Y EJECUCIÓN DE LOS CONVENIOS PARA LA CONSERVACIÓN, PRODUCCIÓN EFICIENTE DE LAS ÁREAS DE RUBELSANTO, TIERRA BLANCA, CARIBE Y CHINAJÁ OESTE, NÚMERO 2-2009 DE EPI.
- Se apoyó en la participación en inspección de campo relacionado a la revisión del expediente EIA-0042-2023 denominado OPERACIONES DE EXPLORACIÓN Y EXPLOTACIÓN DE HIDROCARBUROS EN EL AREA PTN-1-2008.

**Se detallan Actividades del mes de mayo a continuación:**

**a) Asesoría en la realización de análisis ambientales y sociales de los expedientes de proyectos energéticos, mineros e hidrocarburos en el marco de competencia de la Unidad de Gestión Socio Ambiental**

- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-1927-2022 denominado Opinión sobre Programa de Perforación Pozo Ocultun 5-1X.
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-1627-2023 denominado Opinión sobre Programa de Perforación Pozo Ocultun 5-1X y su Actualización.
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DA-0092-2024 denominado APROVECHAMIENTO DE PIEDRA CALIZA MINCHOL.
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DABI-F-1885-2024 denominado BODEGA DE GLP LATINGAS JALAPA.

**b) Asesoría en la elaboración de informes específicos de seguimiento en temas socios ambientales en proyectos energéticos y mineros que se le solicite**

- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-1927-2022 denominado Opinión sobre Programa de Perforación Pozo Ocultun 5-1X.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-1627-2023 denominado Opinión sobre Programa de Perforación Pozo Ocultun 5-1X y su Actualización.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DA-0092-2024 denominado APROVECHAMIENTO DE PIEDRA CALIZA MINCHOL.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DABI-F-1885-2024 denominado BODEGA DE GLP LATINGAS JALAPA.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento e inspección de campo del Expediente DA-0037-2023 denominado DA DEL CONTRATO DE OPERACIONES PETROLERAS DE ADMINISTRACIÓN Y EJECUCIÓN DE LOS CONVENIOS PARA LA CONSERVACIÓN, PRODUCCIÓN EFICIENTE DE LAS ÁREAS DE RUBELSANTO, TIERRA BLANCA, CARIBE Y CHINAJÁ OESTE, NÚMERO 2-2009 DE EPI

**c) Asesorar y realizar visitas de campo a los proyectos o iniciativas de los sectores de competencia del Ministerio de Energía y Minas para generar diagnósticos y análisis socios ambientales**

- Se apoyó en la participación en inspección de campo relacionado a la revisión del expediente EIA-0042-2023 denominado OPERACIONES DE EXPLORACIÓN Y EXPLOTACIÓN DE HIDROCARBUROS EN EL AREA PTN-1-2008.
- Se apoyó en la participación en inspección de campo relacionado al expediente DGH-1927-2022 denominado Opinión sobre Programa de Perforación Pozo Ocultun 5-1X, relacionado a la disposición final de lodos de perforación.

**d) Otras actividades que sean requeridas por las autoridades superiores**

- Se apoyó en la participación en reunión de seguimiento al tema de Lodos de Perforación del pozo Ocultun 5 1X con la entidad petrolera a cargo del contrato 1-2006.

**Se detallan Actividades del mes de junio a continuación:**

**a) Asesoría en la realización de análisis ambientales y sociales de los expedientes de proyectos energéticos, mineros e hidrocarburos en el marco de competencia de la Unidad de Gestión Socio Ambiental**

- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-1808-2023 denominado City 1-2006, Información del incidente ocurrido en el kilómetro 45
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-1433-2022 denominado City 1-2006, Requerimientos UGSA landfarming.
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-2182-2023 denominado City 1-2006, Presenta Programa de Desarrollo correspondiente al año 2023, medidas de mitigación.
- Asesorar en la elaboración del Dictamen de Opinión para el Expediente DGH-173-2024 denominado City 1-2006, Se requiere a City Petén Presente Garantía por Daños y Perjuicios.

**b) Asesoría en la elaboración de informes específicos de seguimiento en temas socios ambientales en proyectos energéticos y mineros que se le solicite**

- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-1808-2023 denominado City 1-2006, Información del incidente ocurrido en el kilómetro 45
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-1433-2022 denominado City 1-2006, Requerimientos UGSA landfarming.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-2182-2023 denominado City 1-2006, Presenta Programa de Desarrollo correspondiente al año 2023, medidas de mitigación.

- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento del Expediente DGH-173-2024 denominado City 1-2006, Se requiere a City Petén Presente Garantía por Daños y Perjuicios.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento e inspección de campo del Expediente
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento e inspección de campo del Expediente EIA-0042-2023 denominado OPERACIONES DE EXPLORACIÓN Y EXPLOTACIÓN DE HIDROCARBUROS EN EL AREA PTN-1-2008.
- Asesorar en la elaboración del informe específico de seguimiento e inspección de campo del Expediente DGH-1927-2022 denominado Programa de Perforación 5 1X.

**c) Otras actividades que sean requeridas por las autoridades superiores**

- Asesorar en el acompañamiento y seguimiento a la tercera ronda de inspección para la Auditoría de Gestión Ambiental para el Contrato 1-89, Minirefinería La Libertad.

Atentamente,

 Firmado digitalmente por  
Astrid Maricela  
Jump Monterroso  
de Vega

Astrid Maricela Jump Monterroso De Vega  
DPI No. (1948808500101)

Aprobado

  
Ing. Víctor Hugo Ventura Ruiz  
Ministro de Energía y Minas  
Ministerio de Energía y Minas



Firmado digitalmente por Ministerio de Energía y Minas

# Factura Pequeño Contribuyente

**ASTRID MARICELA, JUMP MONTERROSO DE VEGA**

Nit Emisor: 73949329

**ASTRID MARICELA JUMP MONTERROSO**

**10 CALLE 50-99 RESIDENCIAL ALAMEDAS DE SANTA RITA, zona 10, Villa Nueva, GUATEMALA**

NIT Receptor: 3377938

Nombre Receptor: MINISTERIO DE ENERGIA Y MINAS

Dirección comprador: DIAGONAL 17, 29-78 ZONA 11, LAS CHARCAS

**NÚMERO DE AUTORIZACIÓN:**

**69AA8185-1AC8-4FC3-B6B8-52918EFDAFC9**

**Serie: 69AA8185 Número de DTE: 449335235**

**Numero Acceso:**

Fecha y hora de emisión: 30-jun-2025 10:02:15

Fecha y hora de certificación: 03-jun-2025 10:02:15

Moneda: GTQ

#No	B/S	Cantidad	Descripcion	P. Unitario con IVA (Q)	Descuentos (Q)	Otros Descuentos(Q)	Total (Q)	Impuestos
1	Servicio	1	Servicios Profesionales individuales en general, prestados al Ministerio de Energía y Minas, en el Viceministerio de Desarrollo Sostenible, del 01/06/2025 al 30/06/2025, según contrato número MEM-132-2025.	14,000.00	0.00	0.00	14,000.00	
TOTALES:					0.00	0.00	14,000.00	

\* No genera derecho a crédito fiscal

Datos del certificador
Superintendencia de Administracion Tributaria NIT: 16693949



  
Firmado digitalmente por  
Astrid Maricela  
Jump Monterroso  
de Vega

  
Ing. Víctor Hugo Ventura Ruiz  
Ministro de Energía y Minas  
Ministerio de Energía y Minas



Firmado digitalmente por Ministerio de Energía y Minas

**"Contribuyendo por el país que todos queremos"**